

## ΔΙΗΜΕΡΟΣ ΑΠΟΔΗΜΙΑ

*Deus nobis haec otia fecit.*

'Επ' ὅληρας ἡμέρας θελήσας εἰς τὴν Λήθην νὰ ῥίψω πολλῶν μεριμνῶν ἀφορήτους ἀνίας, φιλικὴ προθυμία φιλικὴν ἐδεξάμην πρόσκλησιν ἀσκληπιάδου ἀνδρός, ἐκ τῶν κρατιστεύοντων ἐν τῇ πόλει ταύτῃ, καὶ ἡκολούθησα αὐτῷ εἰς τὸ ἐν τῷ κόλπῳ τῆς Κίου χωρίον Ἀρμουτλί,

Τῇ 28 παρελθόντος Μαΐου, ἡμέρᾳ παρασκευῆ, πρωΐας κατέλθομεν διὰ τοῦ σιδηροδρόμου ἐκ Ψαμμαθίων καὶ παρασκευάσαντες ὅτι ἀναγκαῖον βραχείρα ἀποδημίᾳ ἐπέβημεν τοῦ ῥυμουλκοῦ Προποντίδος, ὅπερ, ὑπὸ τὴν σημαίαν τῆς Ἀλβιώνος, ἀνήκει εἰς "Ελληνας καὶ ὑφ' Ἐλλήνων κυβερνᾶται.

Τῇ 9 ὥρᾳ καὶ 20' διεπλέομεν πρὸ τοῦ κλεινοῦ Βυζαντίου. Οἱ ἐπιβάται ἦσαν εὐάριθμοι, φορτίον οὐδὲν ὑπῆρχε, φυγεινὴ δὲ νοτιοανατολικὴ αὔρα δεήγειρε φρεάτια τινα ἐπὶ τῶν γλαυκῶν κυμάτων. Κατὰ μικρὸν ἀφήκαμεν ὑπέσω τὸν λιμένα, ὃπου λέμοι ἔσπευδον εἰς ὑπάντησιν ἀναμενομένου ἀνδρὸς ἐπιφανοῦς.

Τὸ πρὸς τὸν αὐτὸν καὶ ἡμεῖς ὅρον καταπλέον Τουρκικὸν ἀτμόπλοιον τῆς Μαξουσῆ μετ' οὐ πολὺ ἔμεινεν μακρὰν ἡμῶν καὶ ὑπέσω, ἔνεκα μυθώδους βραδυκινησίας. Οἱ πολιὸς φίλος ίατρὸς ἐξέπλησσε με τῇ βραδύτητι καὶ ζωηρότητι αὐτοῦ, πρακτικῶς πᾶν πρᾶγμα σταθμίζων. Καίπερ ἀπὸ πολλοῦ γινώσκων αὐτὸν ἐθαύμαζον ὅμως τὴν εὕθυμον αὐτοῦ διμίλιαν. Φύσει ὁζύνους, φαίνεται μαθών, ὅτε περὶ τὴν ἐπιστήμην ἐσπούδαζε, καὶ τὸ ὄρθως νοούμενον Savoir-vivre, τὰ τοῦ βίου, τῆς ἀγωγῆς, καὶ τοῦ τρόπου. Τὰ πάντα ἀπαραβίστως καὶ ἀπαθῶς προεικάζει, μεριμνᾷ δὲ ἵσα περὶ τε τοῦ μικροῦ καὶ περὶ τοῦ μεγάλου, ἵνα παλαιή πρὸς τὴν ἀνάγκην ὅσον ἔνεστι γενναιότερον.

Περὶ τὴν δεκάτην εἰχομεν προχωρήσει ἰκανῶς εἰς τὴν καλλίστερον Προποντίδα, ἐφρονοῦμεν δέ, ως ἐκ τῆς ἐν τῷ λιμένι μικρᾶς ἐκίνης τῶν κυμάτων ταραχῆς, ὅτι ἡ μεγάλη θάλασσα ἔμελλε διεγείρεσθαι. Ἀλλὰ παρὰ τὴν δόκησιν ἡμῶν.

Ἐστόρεσε θεὸς μεγακήτεα πότοι.

Τοσαύτη ήτο ἡ νηνεμία, ὥστε οὐδὲ τὸ ἐκ τῆς ὄρμῆς τοῦ ἀτμόρους ἡσθανόμεθα ἀέριον ῥεῦμα, τὰ δὲ πόρρω ἐπὶ τὴν Βιθυνίαν αἰωρούμενα λευκὰ νεφύδρια ἐπιμήκη ἐναστρίζοντο εἰς τὴν λευκύμονα θάλασσαν.

Τοῦ φίλου ίατροῦ παρασκευάσαντος ἐν νεανικῇ ἡλικίᾳ καὶ γεροντικῇ ἐμπειρίᾳ, ὅτα χρήσιμα πρὸς κατεύνασιν πείνης ἐν θαλάσσῃ, ἡρξάμεθα τρώγειν ἀμα καὶ λέγειν. Πολλὰ δὲ δύναται τις εἰπεῖν, ἔχων πρὸ αὐτοῦ τρίωρον πλοῦν καὶ βραδὺ καὶ ἀδιαστον γεῦμα, ἐν τῇ πρώτῃ τοῦ καταστρώματος.

Παραπλέοντες τὰ νησιδια Ὁξεῖαν καὶ Πλάτην, ἐν μακαρίῳ εἰρήνῃ ἐθαυμάζομεν τὸ εὔδιον καὶ εὐήλιον οὐρανοῦ καὶ θαλάσσης, ὅτε εἶδομεν τυχαίως περὶ τὰ τρυβλία ἡμῶν,

ἔντομα περόμενα. Ἐξ αὐτῶν πρῶτον (καὶ πῶς ὅχι;) καὶ ἐκ τῆς πέριξ θέας ὑψώθημεν εἰς βαθείας διμίλιας περὶ φύσεως καὶ Θεοῦ καὶ μετὰ πολλὰς σκέψεις καὶ ἐμβριθεῖς λόγους, μετὰ πλειστον ὄρθολογισμὸν καὶ ἀμφιλογίαν καὶ δισταγμὸν, τόδε τὸ πόρισμα ἔσχομεν, ὅτι αὐτη σύμπασα ἡ γνῶσις τῶν ἀπ' αἰώνων εἰς ἡμᾶς σοφῶν διατρανοῖ ὅτι οὔτε ἐφίκετο, οὔτε ἐφίξεται ποτε ὁ ἀνθρωπός εἰς τὴν γνῶσιν τῆς τελεικῆς ἡλιθείας. Ὡς ὄρθως εἴπεν ὁ φίλος ίατρός, οὐδέποτε ὁ σοφώτατος τῶν μελλόντων τῆς γῆς σοφῶν κατανοήσει περὶ ἀληθείας πλείονα τοῦ Ὄλλεντότου. Αὕτη δὲ μόνη ἔσται ἡ ἀμφοτέρων διαφορά, ὅτι ὁ μὲν σοφὸς ἀείποτε ὄμολογήσει τὴν ἐκείνου ἀγνοίαν, ὁ δὲ Ὅττεντότος ἀείποτε φρονήσει ὅτι γνώσκει πάντα καὶ οὐδεμίας δεῖται ἀνάγκης.

Τοιαῦτα ἐλέγομεν καὶ τὸ γοργὸν ἀτμόπλοιον ἐγρύθμως διέσχιζε τὴν ὑγρὰν πλάκα καὶ βαθμιαίως προσήγγιζον τὰ ἐν ἡλιακῷ φωτὶ λουόμενα γραφικὰ τῆς Βιθυνίας βουνά. Οἱ ἔνθους ἀσκληπιάδης ὡς παιδίον μὲ τὴν τρέπετον διὰ φαιδρῶν ἀναφυγήσεων, ἐπολλαπλασίας τὴν εὐθυμίαν μου, ἡγάλλετο, ἐθαύμαζε καὶ δικαίως ἐφώνει μου.

— Ἀπολάμβανε, θεώρει, ἀνάπνεε, διότι ἐξήλθομεν τοῦ Καράκιοῦ, εἰς ὁ μετὰ δύο ἡμέρας θάξ ὑποστρέψωμεν καὶ οὐ οὔδε μέγιστος τραπεζίτης εἴνε σήμερον εὐτυχέστερος ἡμῶν.

Δελφῖνες πολλαχοῦ ἀνέθρωπον, θεώρενοι δὲ τὴν γαληνιῶσαν θάλασσαν, δις εἶδομεν ἵψιας κυανολεύους, ἡρέμα περισκαριόντας καὶ σχεδὸν ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας ἀπολαύοντες τοῦ ἡλιακοῦ φωτός. Οὔτε οἱ λόγοι ἡμῶν ἐπαύσαντο, οὔτε ὁ θαυμασμός, τὰς δὲ ἐντυπώσεις, ἀς νῦν καταγράφω καὶ διαλευκάνω, ὑπὸ τῆς μνήμης βοηθούμενος, ἔγραφον διὰ μολιθδίδος ἐπὶ ἐξωφύλλων καὶ γραμματίων λαχείου.

Κατέκρινα μὲν πάντοτε τούς ἀναγινώσκοντας ὅταν πλέωσι τὴν θάλασσαν, ἔτι δὲ μᾶλλον τοὺς δίκην βάρβαρον κατὰ τὸν πλοῦν κοιμωμένους ἀλλὰ τὸ γράφειν τὰ δρώμενα, τὸ χαλιναγωγεῖν καὶ δεσμεῖν ἐπὶ τοῦ χάρτου τῆς φαντασίας τὸν ροῦν νομίζω ὄρθότατον καὶ διὰ τοῦτο ἡσχαλον τῇ ὥρᾳ ἐκείνῃ ἐπὶ τῇ ἀπορίᾳ χάρτου.

Οἱ ίατρὸς πολλὰ μοὶ ἐλεγει περὶ τῶν ὄρέων, εἰς ἀ κατεπλέομεν καὶ περὶ τῆς Βιθυνίας ἐν γένει, ἴδιᾳ ὄμως καὶ περὶ τοῦ φρυγικοῦ Σαγγαρίου ὑπὲρ οὐ καὶ προνόμιον ἐκκαρπώσεως ἐλαχεῖ πρὸ πολλοῦ χρόνου.

— Ο φονικὲς ἐκεῖνος στίγματα τοῦ Ομήρου, παρ ὅχθας Σαγγαρίοις ἔχεινεν αἰτία δαπάνης 5600 λ. Τ., χάριν τοῦ ποταμοῦ τούτου, εἴπεν ἐν τέλει ὁ ἀσκληπιάδης.

Τὸ ἀτμοκίνητον ἥδη ἐπλησσάζει, τὰ σχήματα τῶν ὄρέων ἐφαίνοντο ἀκριβῶς, ἡ Βέσσηκος νῆσος τὸν κῶνον αὐτῆς πρὸς νῶτον ἡμῶν, ἰστιοφόρα ἐφαίνοντο ἀτρεμίζοντα ἐν τῇ νηνεμίᾳ, ἡ θέα ἡτο ποικίλη καὶ ἐπιτερπής. Ἐδείκνυτο ἡμῖν τὸ χωρίον Καληράτη καὶ περαιτέρω τὸ Ἀρβανιτσάριον ἀνθρακας κυρίως ἐξάγοντα καὶ τινα ἄλλα προϊόντα. Ή με-

σημερία είχε παρέλθει, τῇ 1 ὥρᾳ καὶ 5' ἡμέραν πρὸ τοῦ Ποσειδείου τοῦ ἀρχαίου καὶ Βοζέφουρνοῦ τῶν νεώτερων. Σχεδόν παρὰ τὴν ἔκραν ἐκείνην ἄρχεται ἡ τῷ εἰς πλέοντι εὐώνυμος ἀκτὴ τοῦ κόλπου τῆς Κίου. Ἐπὶ τῶν βράχων τῆς ἔκρας ἐκείνης φαίνεται κατ' ἵσας ἀποστάσεις χωμάτι λευκάζον, ὅπερ πρό τινων ἐτῶν οἱ "Ἄγγλοι ἔβαψαν ἀνεξαλείπτως, τὰ ὕδατα καὶ τὰς ἀκτὰς τῆς Προποντίδος μετροῦντες.

Εἰςεπλέομεν τὸν κόλπον, θεώμενοι εἰς μὲν τὰς χλωαζούσας ὑπερκειμένας κορυφὰς πρόσβατα νεμόμενα ἔνθα κάκεῖσε παρὰ δὲ τὴν κυανίζουσαν θῖνα βοῦς καὶ ἐφίππους ἀνδρας τρέχοντας πρὸς τὸ χωρίον Ἀρμουτλί. Τοῦτο διεφαίνετο ἐφ' ὑψηλοῦ, διπισθεν δάσους, ἀρχομένου ἀπὸ τῆς παραλίας. Τὸ δάσος εἶναι ἡμερα δένδρα, ἐλαῖαι τε καὶ συκαμίνεαι καὶ ἐν αὐταῖς ἀπειροπληθεῖς λεῦκαι καὶ αἴγειραι, ράδιναι καὶ εὐμήκεις, οἵονεὶ αἰωρούμεναι ὑπὲρ τὸ ἀλιτενές ἐκεῖνο πεδίον, ἔνθα περιλαμβάνονται ὃ τε λιμὴν καὶ οἱ ἄγροι τοῦ χωρίου.

Εἰς τὸν λιμένα κατήγθημεν περὶ τὴν μίαν καὶ ἡμίσειαν μ. μ. Ἐκεῖ ἐνελιψέντος ἴστιοφόρα τινὰ μικρά, διλάδες ἀλιέων. Ἡ θέα ἦτο ποικίλη. Οἱ λιμὴν ἐκεῖνος, ὅρμος μικρός, πρὸς νότον καὶ ἀνατολὰς ἀναπεπταμένος, ἀπέγει τοῦ χωρίου κατὰ ἔηρὰν τέταρτον ὥρας.

Μετὰ τετράρων πλοῦν ἀπέβημεν εἰς τὴν γῆν. Πλοιάριον ἦλθε πρὸς παραλαβὴν ἡμῶν, ἐδεξιῶθησαν δὲ ἀμφοτέρους, τὸν τε ἀσκληπιαδῆν καὶ ἐμέ, βραχύσωμός τις Σινασίτης ἐμπορος καὶ ὁ τοῦ χωρίου δεκαστῆς Θεσσαλὸς τὴν πατρίδα, ἐπιβάντας τοῦ πλοιαρίου.

Τὸ πρεῖς γιγαντιαίας καὶ οὐρανομήκεις πλατάνους ὑψοῦται ἡ οἰκία τοῦ φίλου ἱατροῦ, εἰς ἣν ἀπεθέμεθα τὴν ἡμέτεραν σκευήν. Τὸ πρὸ τὴν οἰκίαν ὑπάρχει τὸ καφενεῖον τοῦ λιμένος καὶ ἐκ μὲν δεξιῶν αὐτῆς, μικρὸν ἀπέχουσα, κρήνη ποσίμου ὕδατος, ἐντελοῦς κατασκευῆς καὶ μετὰ τουρκικῆς ἐπιγραφῆς, ἐκ δὲ εὐωνύμων τῆς οἰκίας, ὡςαύτως μικρὸν ἀπέχον, μικρὸν ὄθωμανικόν κοιμητήριον. Δίκτυα τινὰ ἡωροῦντο ἀπὸ οἰκίας, κειμένης πέραν τῆς κρήνης, ἐπὶ τῆς θινός, ἔτερα δὲ ἀμφίβληστρα ἥσαν εἰς τὴν θάλασσαν βεβλημένα. κάτωθεν καὶ ἀριστερόθεν τοῦ ὅρμου, σχοινία δεδεμένα ἐπὶ πασάλων καὶ ἐν ὅλῳ ἀποτελοῦντα τὴν Πώχην (Πῶν παρὰ ἀρχαίοις = ποίμνιον, καπάδι), ως ἐκεῖ λέγουσιν, ἦτο τὸ τουρκιστὶ Τα λιάνι. Οἱ φίλοις ἱατρὸς εὐθὺς μετὰ τὴν πρώτην ὑποδοχήν, ἐν εὐθυμίᾳ καθώρισε καὶ διέταξε τὰ τε τῆς ἡμέρας καὶ τὰ τῆς ἐπαύριον. Ἐν τῷ ἀτμοπλοιῷ δῆλα δὴ εἴχομεν μάθει πλέοντες παρὰ τὸ Ἀρβανιτοχώριον, ὅτι πρὸ τινων ἐτῶν ἀνεκαλύφθη ἀρχαῖον μοναστήριον, ἀνω τοῦ χωρίου τούτου. "Οθεν, νομίσαντες οὐχὶ ἀσύμφορον τὴν ἐπίσκεψιν τοῦ μοναστηρίου ἐκείνου, προεκαλεσαμεν δύο Τούρκους ἀγωγιάτας τὸν Ἐμίν καὶ Μεγμέτ.

(ἔπειται συνέχεια)

## ΜΩΣΑΙΚΟΝ

Τὸ κλωνίον τοῦ δένδρου, ὅταν ἡ χείρ εἰς αὐτὸ πλησιάζῃ διὰ νὰ κόψῃ ἐν ἀνθοῖς, φρίσσει φαίνεται ως νὰ σὲ ἀποφεύγῃ καὶ ἐνταυτῷ νὰ σὲ διδεται. Όμοιάζει κατά τι καὶ τὸ ἀνθρώπινον σῶμα μὲ τὸ σκέρτημα τούτο, ὅταν ἐγγίζῃ ἡ στιγμὴ, καθ' ἣν οἱ μυστικοὶ δάκτυλοι τοῦ θανάτου θὰ δρέψωσι μίαν ψυχὴν.

### Β. ΟΓΓΓΩ

Ἡ ἀνθρώπινος καρδία εἶναι ὅργανον ἀτελές, λύρα ἔνευ χορδῶν καὶ ως ἐκ τούτου ἀναγκαζόμεθα νὰ παράγωμεν τοὺς ἥχους τῆς χαρᾶς ἐπὶ τοῦ τόνου τοῦ ἰδιάζοντος εἰς τοὺς στεναγμούς.

### ΣΑΤΩΡΙΑΝ

Ἡ ἀνθρώπινος φύσις ἔχει τὰ ὄριά της: δύναται χαράς, θλίψης, ἀλγη νὰ ὑποφέρῃ μέχρι τινὸς βαθμοῦ καταστρέφεται δὲ εὐθὺς ως ὁ βαθμὸς οὗτος ὑπερακοντισθῇ.

### ΓΚΑΙΤΕ

Τὸ πένεσθαι οὐχ ὅμολογεῖν τινι αἰσχρον, ἀλλὰ μὴ διαφύγειν ἔργῳ αἰσχιον.

### ΘΟΥΚΥΔΙΔΗΣ

Ἡ ἀπάτη εἶναι ἀνθρώπινον, ἡ ἐπ' αὐτῇ ὅμως ἐπιμονὴ εἶναι παραφρονοῦντος ἀνθρώπου.

### ΚΙΚΕΡΩΝ

Ο φονεύων ἔνα ἀνθρώπον φονεύει ἐν λογικὸν πλάσμα, ἀλλὰ ὁ καταστρέφων ἐν καλὸν βιβλίον φονεύει αὐτὸ τὸ λογικὸν.

### ΜΕΛΤΩΝ

Ποταπὴ καὶ δυστυχὴς εἶναι ἡ καρδία ἐκείνη, ἣν ἡ περιφρόνησις μιᾶς φιλαρέσκου δύναται νὰ θραύσῃ.

### Λόρδος ΔΥΤΤΟΝ

Τὰ πάθη κυβερνώμενα ὑπὸ τοῦ ὄρθου λόγου, τόσον ἀπέχουν τοῦ νὰ ἐμποδίζουν τὴν ἀρετὴν, ὥστε εἶναι ἀναγκαῖα εἰς αὐτὴν ὅχι ὀλιγώτερον ἢ φ' ὅτι εἰς κυβερνήτην πλοίου ὁ ἔνεμος.

### ΚΟΡΑΙΣ

Ο ἔλως ἀποτελεῖ μέρος τῆς φρονήσεως.

### ΣΟΛΟΜΩΝ

Χρῆν τῶν φίλων τεκμήριον ταφές τι κεῖσθαι κούκ ἀν ἡπατώμεθα.

### ΕΥΡΙΒΙΔΗΣ

Ἡ σπουδὴ εἶναι τὸ μόνον μέσον δι' οὐ δύναται ὁ ἀνθρώπος ν' ἀποφύγῃ τὴν ἀηδίαν τῆς ζωῆς.

### ΣΕΝΕΚΑΣ

Ἡ ἀρετὴ μόνη ἐξομοιοῖ τὸν ἀνθρώπον πρὸς τὸν Θεόν.

### ΜΑΡΚΟΣ ΑΥΡΗΛΙΟΣ

Τὸ μεγαλεῖον εἴδερυνε καὶ αὐτὸν τὸν Πλάστην καὶ διὰ